

妖怪公寓

香月日轮

佐藤三千彦◎图 红色◎译



当代世界出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

妖怪公寓①/ (日) 香月日轮著; 红色译. —北京: 当代世界出版社, 2009. 7

ISBN 978-7-5090-0533-0

I. 妖… II. ①香… ②红… III. 长篇小说-日本-现代

IV. I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字 (2009) 第122878号

著作权合同登记号 图字: 01-2009-4400号

妖怪公寓 当代世界出版社 2009年8月出版

《Youkai Apaato no Yuuga na Nichijou》

© Kouzuki Hinowa2003

All rights reserved.

Original Japanese edition published by KODANSHA LTD.

Publication rights for Simplified Chinese character edition arranged with KODANSHA LTD.
through KODANSHA BEIJING CULTURE LTD. Beijing, China.

本书中文简体字专有使用权归当代世界出版社所有

责任编辑: 王 颖 策划:  青馬

策划编辑: 陆 莹

装帧设计: 林 艺 梁文婷

媒体宣传: 邵 楠 康 露 插 图: 佐藤三千彦

书名: 妖怪公寓①

作者: 香月日轮

译者: 红色

出版发行: 当代世界出版社

地址: 北京市复兴路4号 (100860)

网址: <http://www.worldpress.com.cn>

编务电话: (010) 83908404

发行电话: (010) 83908410 (传真)

(010) 83908408 (010) 83908409

经销: 全国新华书店

印刷: 上海锦佳印刷装璜发展公司

开本: 890×1280 1/32

印张: 5

字数: 70千字

版次: 2009年8月第一版

印次: 2009年8月第一次印刷

书号: ISBN 978-7-5090-0533-0

定价: 20.00元

如发现印装质量问题, 请与承印厂联系调换。

版权所有, 翻印必究; 未经许可, 不得转载!

本书仅限中国大陆地区发行

妖怪公寓

香月日轮

佐藤三千彦◎图 红色◎译



当代世界出版社



我，稻叶夕士，条东商校一年级新生。人类。

升入寄宿制高中的我，终于可以摆脱一直以来寄人篱下的悲惨生活了！
与大亲友依依惜别之后回到家，却听到噩耗——
学校宿舍被大火烧毁了！！

天无绝人之路，在莫名出现的房屋中介的帮助下，
我幸运地住进了一栋租金便宜但失修已久的破旧公寓——“寿庄”。
奇妙的生活就此展开……

长得像颗特大号的蛋、穿白色和服的那个，是寿庄的房东先生。
忘记身为女人，经常会呈“裸奔”状态的，是性感的美女麻里子。
与白色小狗形影不离，才2岁的小男孩，那是小圆。
隐身在厨房边忙里忙外的那只手，是天才厨娘琉璃子。

但是
他们竟然都不是人！他们是货真价实的妖怪！！



建议上架：青春小说

ISBN 978-7-5090-0533-0

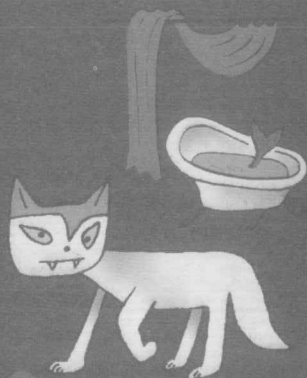


9 787509 005330 >

ISBN 978-7-5090-0533-0

定价：20.00元

香月日轮
佐藤三千彦◎图 红色◎译



当代世界出版社

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

妖怪公寓

也称“寿庄”，年代久远的建筑风格，与现代的住宅区格格不入的两层楼公寓。在这栋公寓特殊的结界内，原本看不见的东西会变得容易看见，原本摸不到的东西也会因此摸得到。许多通往别次元的通道也和这里衔接，好几层次元在此重叠、交错。

房东先生

妖怪，身体像一个巨大的蛋，全身上下只有一双小小的眼睛，穿白色和服，缠着紫色的腰带，小得不能再小的手上抓着一本写有租金的大账簿。

长谷泉贵

人类，富家少爷，头脑好，是夕士青梅竹马的死党，也是唯一的朋友。性格完全比夕士成熟，即使到了不同的高中也一直关心着夕士。

稻叶夕士

人类，本书的主人公，条东商校一年级新生。父母因车祸过世后寄住在伯父家，性格孤僻，在升入高中后终于可以摆脱寄人篱下的生活。

一色黎明

人类，是诗人又是童话作家，长着一张有点痴呆、像小孩的涂鸦一样简单的脸。夕士也是他的头号书迷。

202

102



深濑明

人类，穿着皮衣皮裤，一头蓬松的咖啡色头发，叼着香烟，眼神凶恶，怎么看都应该是暴走族的他，其实是名受欢迎的画家。养着一只大狗西格。

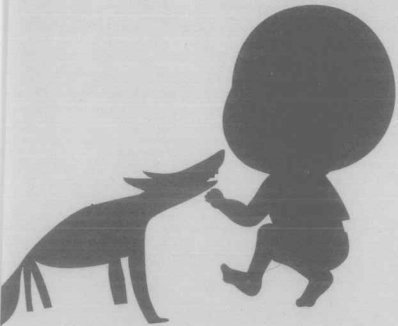
久贺秋音

人类，高中三年级开朗又直率的女生。食量惊人。看似普通的美少女却是从小就学习法术的除灵师，现在也在修行中。



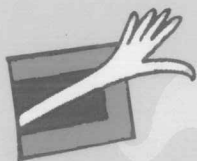
古董商人

自称是人类，穿黑色大衣的高个子男人，左眼还戴着一个大眼罩，身旁总是跟着五个异常矮小的仆人。在世界各地蒐集古董来做生意，怎么看都不像人类的可疑人类。



小圆和小白

灵体物质化状态，因为妖怪公寓的特殊结界而变成实体。年纪大约才2岁的可爱小男孩，但身世凄惨。一直守护在他身旁的狗是同样灵体物质化状态的小白。



琉璃子

妖怪，是妖怪公寓里的天才厨娘，手艺无懈可击，总是在厨房忙里忙外的她，形态是浮在空中的一只白色的手，害羞的时候会扭动手指。

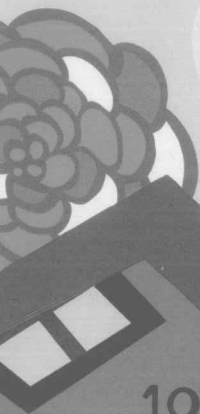


龙先生

人类，妖怪看见都会害怕的灵能力者，比秋音的等级高多了，所以被秋音视为偶像。身材修长，长相俊美，一头飘逸的长发束在身后，是个神秘的美男子。

麻里子

美女幽灵，大大的眼睛，可爱的鼻子，模特般的身材。但是因为死了太久，忘记自己身为女人，经常呈“裸奔”状态。



夕士 013

寿庄 031

妖怪公寓的居民们
..... 051

小圆和小白
..... 086

另一边 126

能让我说“我回来了”
的地方 139



幽灵啊、妖怪什么的，我连看也没看过，它们究竟存不存在，对我来说也没有意义。

在我还是个小鬼的时候，可能曾经相信过世界上有那种东西啦！不过我从来不觉得有什么好恐怖的，也完全没兴趣。

不说这个了。我现在的脑袋里可是堆满了现实问题呢！

爸妈过世三年后，我终于可以脱离寄宿在亲戚家的日子了——因为我考上了一间有宿舍的高中。

我想接下来的日子，应该会变成粉红色的……还不到那种程度啦，不过至少会比先前的日子好得多吧。而在那天来临之前——

决战的地点是在火车铁轨下方的涵洞。虽然很普通，不过我想这里还是最棒的地方，因为没什么人会看到。

“我早就想打扁你那张丑脸了，长谷。”

我把上衣脱掉、扔在一旁，嘎啦嘎啦地压着手指关节。长谷露出

他一贯的沉稳表情，像平常一样哼哼笑着说：

“我也早想和你干一场了哦！稻叶。”

长谷把脱掉的上衣整整齐齐地叠好，放在书包上面，然后面对着我侧身站定，伸出右手挥动着手指头。哦，就是那个，劳伦斯·菲什伯恩^①在电影“骇客帝国”里面练习功夫的时候摆出的姿势。咦？那部电影好像是我们两个人一起去看吧？很好看呢……

“看样子我就是基努·里维斯啰！”

我一边说，一边朝着长谷跳过去。

“还真敢说啊！”

长谷高兴得躲开身体。我们两个人几乎是用尽全力在互殴。

有几班火车从头顶上飞驰而过了呢？

我和长谷在草地上躺成大字型，看着被夕阳染红的天空。全身上下痛得要命，嘴巴里面还有苦苦的味道，不过幸好我们两个人的牙齿都没事。

“……恭喜你考上条东商校，稻叶。”长谷突然说。

“你才是……挤进那间升学名校了耶，根本就是保证进东大了嘛！你又朝着超级精英商人前进一步了。”

“嗯……你也是。”

“嗯。”

我坐了起来。

“虽然没办法变成你那种超级精英，不过我还是会在商校里面学学簿记啊、计算机什么的技能，成为有实战能力的商人。我想我会比你早出社会吧，到时候你就是我的后辈了呢！”

注①：劳伦斯·菲什伯恩 (Laurence Fishburne) 在电影“骇客帝国”中饰演地下自由斗士组织的领袖莫斐斯。



我咧嘴一笑，不过长谷却露出一个不太放心的笑容。

“你没问题吧……”

“担心你自己吧！小心别暴露了身份哦，长谷。以顶尖成绩考进升学名校的大公司重要人物的儿子，其实在国中时代是‘角头老大’……现在不是很流行这种话题吗？”

我们放声大笑。火车发出震耳欲聋的声音从我们头顶上呼啸而过。

我们两人握手道别。

从小学三年级就开始跟我厮混的超级好朋友长谷，在这里和我告别了。我们各自朝着不同的高中、不同的世界前进。

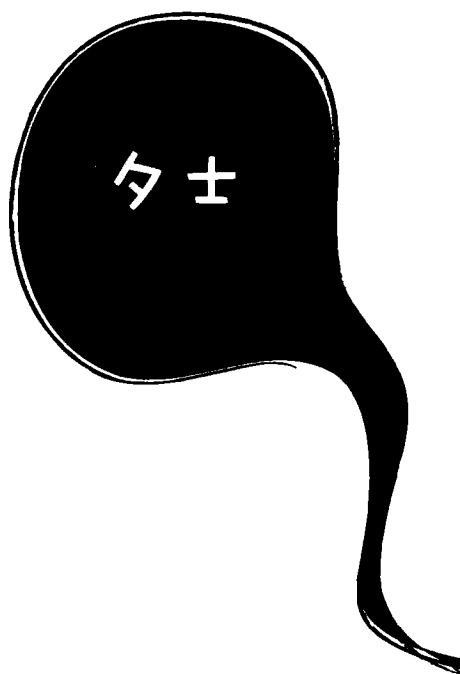
他是一直支持着丧亲的我的挚友。有钱、头脑好、背负着众人期待的长谷，理所当然地考上了市内的名校。虽然这不是生离死别，可是一想到我和长谷接下来即将踏进的世界天差地别，就突然让我觉得有点惆怅。

然而此刻，和好友别离的寂寞远不及我心中的喜悦。

我考上有宿舍的高中了。

我终于可以离开住了三年的亲戚家了。我的世界应该会有很大的改变吧！

这是发榜两天后的事情。





惠子伯母看到带着一脸淤青回家的我，睁大了眼睛。

“夕士！你的脸怎么了呀？”

“哦——有人恐吓我。不过我逃掉了，没事的。”

我牵动嘴角，露出一个跟往常一样的敷衍微笑之后，就打算回到自己那间四叠半榻榻米大的房间里去，结果伯母拉住了我。

“等一下！夕士，不好了！”

“啊？”

在客厅里，我从博伯父口中听到了令我无法置信的事情。

“什么……宿舍发生火……火火火、火灾？！”

“听说全部烧毁了哦！”

全部烧毁了哦、烧毁了哦……伯父的声音在我的脑袋里转个不停。

一片空白。我的头脑里一片空白。就算理解了伯父说的话，我觉得自己的心还是不肯接受。我的胸口附近结了硬块，就好像在保护着心脏不要受到现实的残害似的。脑内的神经全数麻痹，似乎拒绝传达

“感觉”这种东西。

“好像至少得花上半年重建的样子。那在盖好之前……你要通勤吗？”

伯父露出苦笑。这一瞬间，我恢复了神智。谁还忍得下去啊！我反射性地这么想着。

“……不！我会想办法的！”

要想什么办法？我一边走出客厅，一边苦思着。坐在厨房的椅子上看着这里的惠理子，露出了明显的嫌恶表情，让我火大得要命。

我没有回去自己的房间，反而直接冲出大门。

不能待在这里。我也不想待啊！我几乎要这么大喊出声了。

“可恶！搞什么啊……为什么会发生这种事情啦！”

就在刚刚，刚刚我才跟我最好的朋友说了“没问题”的，我才想着自己可以带着全新的心情展开新生活的。

“可恶！”

我无法控制心中狂乱的情绪，无法压抑想要打烂什么东西的冲动。我只是一直狂奔，毫无目的地狂奔着。总之，我就是想去某个地方，除了这里以外的地方。

我，稻叶夕士，今年考上了条东商业学校。

知道自己考上的时候，我高兴到不顾别人的眼光高声喊了三次万岁。条东商校是一所毕业生就职率不错的学校，还有宿舍。我可是超级想上这间学校的。

我的爸妈是在我国中一年级的那年春天同时过世的。他们去参加朋友的告别式时，在回程碰上了交通意外。

第六堂课的时候，学校的办事阿姨铁青着脸跑来叫我。不知道怎么搞的，那时阿姨的额头上那三条深深的皱纹，我竟然到现在都还记